

# THE GRILL

## Lunch Set Menu

### *Appetizer 前菜*

**Caesar Salad, Corn and Chicken Galantine (E,M,W,G)**  
シーザーサラダ コーンとチキンのガランティージュ

### *MAIN メイン*

**A choice from the following 4 dishes.**  
下記より好きなメイン料理を一皿お選び下さい。

***Weekly Chef's Recommended***  
**今週のシェフのおすすめ**

**Australian Roast Beef**  
**Oven Roasted Vegetables and Rosemary Sauce (M,G)**  
オーストラリア産牛肉のオーブン焼き  
野菜のロースト ローズマリーソース

**Today's Grilled Fish and Hokkaido Scallops**  
**Eggplant Caviar, Roasted Broad Bean and Cauliflower**  
**Mini Tomato, Caper, Salsa, Fried Basil (M,G)**  
本日の鮮魚と北海道産ホタテのグリル  
茄子キャビア 空豆とカリフラワーのロースト  
ミニトマトとケッパー サルサ バジルフライ

**Pan Fried Daisen Chicken Leg**  
**Sautéed Summer Vegetables, Lemongrass Butter Sauce (M,G)**  
大山鶏モモ肉のパンフライ  
夏野菜のソテー レモングラス風味のバターソース

**Grilled Hiyoshi Pork Shoulder**  
**Lentil, Roasted Rosemary Potato, Sautéed Green Bean, Dijon Mustard (M,G)**  
日吉豚肩ロースのグリル  
レンズ豆 ローズマリーポテトのロースト 三度豆のソテー デイジョンマスタード

### *Dessert デザート*

**Today's Dessert, Ice Cream (E,M,W,P)**  
本日のデザート アイスクリーム添え

Coffee or Tea  
コーヒーまたは紅茶

**¥ 3,250**

Above prices are subject to tax and a 10% service charge.  
上記の料金に消費税とサービス料(10%)を加算させていただきます  
Menu items may change subject to availability and supply conditions.  
市場・天候等の状況により食材が変更になる場合がございます

Concerning the food allergy descriptions.

(E: egg M: milk B: buckwheat flour W: wheat P: peanut(nuts) S: shrimp C: crab G: garlic)

Please do not hesitate to let us know if you have any other than the above allergies.

アレルギー表示について (E: 卵、M: 乳、B: そば、W: 小麦、P: 落花生(ナッツ類)、S: 海老、C: 蟹、G: ガーリック)

その他のアレルギーをお持ちの方はご遠慮なくお申し出ください

If vegetarian or child's menu is required, please do not hesitate to let us know.

ベジタリアンメニュー、お子様メニューをご希望のお客様はスタッフにお申し付けください

THE GRILL +81 75 541 3203 grill.kyoto@hyatt.com

HYATT REGENCY KYOTO

JUN-26-30

# THE GRILL

## Express Lunch Set Menu

### Appetizer 前菜

Daily Soup (W,G)  
本日のスープ

### Sandwiches サンドウィッチ

A Choice from the following 4 dishes  
下記より好きなサンドウィッチを一皿お選び下さい

*Weekly Chef's Recommended*  
今週のシェフのおすすめ

**Australian Roast Beef Sandwich**  
Red Onion Marmalade, Arugula, Tomato, Lemon Basil Mayonnaise  
Champagne Bread (E,G,M,W)  
オーストラリア産ビーフのロースト サンドウィッチ  
レッドオニオンのマーマレード ルッコラ トマト  
レモンバジルマヨネーズ カンパーニュ

### Fried Battered Daily Fish

Mushroom, Onion and Iceberg Lettuce, Capers, Tartar Sauce and Squid Ink Bun (E,M,W)  
本日の魚のフライ  
マッシュルーム オニオン レタス ケイパー タルタルソース イカスミのバンズ

### "The Grill Burger", Grilled Homemade Beef Patty (160g)

Iceberg Lettuce, Tomato, Sliced Red Onion, Pickles and Mustard Mayonnaise (E,G,M,W)  
ザ・グリルバーガー 自家製ビーフパテ 160g  
レタス トマト レッドオニオン ピクルス からしマヨネーズ

### Baked Tomato, Mozzarella, Arugula and Pesto Croissant (E,M,W,P)

バイクドトマト モッツアレラ ルッコラとバジルのクロワッサン

**\*All of our Sandwiches are served with French Fries**  
サンドウィッチは、フライドポテトを添えてご提供いたします

### Beverages お飲物

Coffee or Tea コーヒー 又は 紅茶

**¥2,100**

Menu items may change subject to availability and supply conditions.

市場・天候等の状況により食材が変更になる事がございます

Concerning the food allergy descriptions.

(E: egg M: milk B: buckwheat flour W: wheat P: peanut(nuts) S: shrimp C: crab G: garlic)

Please do not hesitate to let us know if you have any other than the above allergies.

アレルギー表示について (E: 卵、M: 乳、B: そば、W: 小麦、P: 落花生(ナッツ類)、S: 海老、C: 蟹、G: ガーリック)

その他のアレルギーをお持ちの方はご遠慮なくお申し出ください

If vegetarian or child's menu is required, please do not hesitate to let us know.

ベジタリアンメニュー、お子様メニューをご希望のお客様はスタッフにお申し付けください

THE GRILL +81 75 541 3203 grill.kyoto@hyatt.com

HYATT REGENCY KYOTO

# THE GRILL

## Snack Menu

Ⓢ シグネチャー Signature  
 Ⓥ ベジタリアン Vegetarian

### Sandwiches サンドウィッチ

	<b>Fried Battered Daily Fish, Mushroom, Onion and Iceberg Lettuce, Capers Tartar Sauce and Squid Ink Bun</b> 本日の魚のフライ マッシュルーム オニオン レタス ケイパー タルタルソース イカスミのバンズ	(E,M,W)	¥1,730
Ⓢ	<b>“The Grill Burger”, Grilled Homemade Beef Patty (160g) Iceberg Lettuce, Tomato, Sliced Red Onion, Pickles and Mustard Mayonnaise</b> ザ・グリルバーガー 自家製パテ 160g レタス トマト レッドオニオン ピクルス からしマヨネーズ <b>Extras 追加トッピング All 140</b> <b>Cheddar Cheese</b> チェダーチーズ <b>Fried Egg</b> フライドエッグ <b>Bacon</b> ベーコン <b>Caramelized Onion and Paprika</b> オニオンとパプリカのキャラメリゼ	(E,M,W,G)	¥1,730
	<b>Baked Tomato, Mozzarella, Arugula and Pesto Croissant</b> バイクドトマト モッツァレラ ルッコラとバジルのクロワッサン	(E,M,W,P)	¥1,480
	<b>Australian Roast Beef Sandwich Red Onion Marmalade, Arugula, Tomato, Lemon Basil Mayonnaise, Champagne Bread</b> オーストラリア産ビーフローストのサンドウィッチ レッドオニオンのマーマレード ルッコラ トマト レモンバジルマヨネーズ カンパーニュ	(E,M,W,G)	¥1,850
Ⓥ	<b>Roasted Vegetables Sandwich, Caramelized Onion and Paprika</b> ローストベジタブルのサンドウィッチ オニオンとパプリカのキャラメリゼ	(W)	¥1,730

Served with French Fries to your choice of sandwich listed above.

すべてのサンドウィッチはフライドポテトを添えてご提供いたします

Served with small Daily Soup at an additional cost of 280yen to your choice of sandwich listed above.

追加料金 280 円にて本日のスープ 1/2 をご提供いたします

### Appetizers 前菜

Ⓢ	<b>“The Grill” Caesar Salad with Romaine Hearts, White Anchovy Pancetta Crisps and Focaccia Crouton</b> <b>Add Grilled Chicken 300 or Grilled Prawn 400 or Grilled Salmon 500</b> ザ・グリルシーザーサラダ ロメインレタス ホワイトアンチョヴィ クリスピーパンチェッタ フォカッチャクルトン お好みで追加 チキンのグリル(300) 海老のグリル(400) サーモンのグリル(500)	(E,M,W,P,G)	¥1,700
Ⓥ	<b>Snow Pea Salad, Tomato, Peas, Zucchini Fresh Aromatic Herbs and Balsamic Vinegar Dressing</b> キヌサヤのサラダ トマト エンドウ豆 ズッキーニ フレッシュハーブ バルサミコドレッシング	(P)	¥1,400
	<b>Salad Nicoise with Pan Seared Tuna</b> サラダニソワーズ 鮪の炙り焼き	(E,P,G)	¥1,500

### Soups スープ

	<b>Homemade Daily Soup</b> 自家製本日のスープ	(M)	¥1,100
Ⓢ	<b>Baked French Onion Soup with Gruyere Cheese Croutons</b> オニオングラタンスープ グリュエールチーズのクルトン	(E,M,W,G)	¥1,300
	<b>Spiced Fish Soup, Braised Fennel and Black Olive Tapenade</b> スパイスシーフィッシュスープ ウイキョウの蒸し焼きとブラックオリーブペースト	(M,G)	¥1,450
	<b>Tomato Soup with Truffle Scented Cheese Sandwich</b> トマトスープ トリュフの香りのチーズサンドウィッチを添えて	(E,M,W)	¥1,200

Above prices are subject to tax and a 10% service charge.

上記の料金に消費税とサービス料(10%)を加算させていただきます

Menu items may change subject to availability and supply conditions.

市場・天候等の状況により食材が変更になる事がございます

Concerning the food allergy descriptions. (E: egg M: milk B: buckwheat flour W: wheat P: peanut(nuts) S: shrimp C: crab G: garlic)

Please do not hesitate to let us know if you have any other than the above allergies.

アレルギー表示について (E: 卵、M: 乳、B: そば、W: 小麦、P: 落花生(ナッツ類)、S: 海老、C: 蟹、G: ガーリック)

その他のアレルギーをお持ちの方はご遠慮なくお申し出ください

THE GRILL +81 75 541 3203 grill.kyoto@hyatt.com

HYATT REGENCY KYOTO

# THE GRILL

## Dessert Menu

<b>Peach and Red Currant Mousse with Milk Ice Cream, Almond Biscuit</b> 桃と赤すぐりのムース ミルクアイス添え アーモンドビスキュイ	(E,M,W,P)	¥ 800
<b>Cherry Tart with Banana Gelato</b> Almond Cream, American Cherry, Griotte Cherry Compote チェリーのタルト バナナジェラート添え アーモンドクリーム アメリカンチェリー グリオットチェリーコンポート	(E,M,W,P)	¥ 800
<b>Honey Lemon With Lemongrass Flavor</b> Lemon Parfait, Lemongrass Milk Gelato Lemon Granite, Chocolate and Coconut Crumble, Meringue, Lavender Honey, Marinated Lemon ハニーレモン レモングラスの香りと共に レモンのパルフェ レモングラス風味のミルクジェラート レモングラニテ チョコレートとココナッツのクランブル メレンゲ ラベンダーはちみつ レモンのはちみつマリネ ミント	(E,M,W,P)	¥ 800
<b>Cherries Jubilee</b> American Cherry and Griotte Cherry Sauce, Vanilla Ice Cream Whipped Cream, Spiced Crumble, Chocolate 冷たいチェリージュビレ アメリカンチェリーとグリオットチェリーのソース バニラアイス ホイップクリーム スパイスクランブル チョコレート	(E,M,W,P)	¥ 800
<b>Kyoto Sundae</b> Uji Green Tea Ice Cream, Warabi Mochi Jelly, Sweet Black Beans Black Sesame Wafer, Whipped Cream 京都サンデー 宇治抹茶アイスクリーム わらび餅 黒豆 黒胡麻ウエハース ホイップクリーム	(E,M,W)	¥ 1,000
<b>Assorted Seasonal Ice Cream and Sorbet (3 Scoops)</b> アイスクリームとソルベの盛り合わせ(3スクープ)	(E,M,P)	¥ 1,000
<b>The GRILL Seasonal Fruit Platter</b> The GRILL 季節のフルーツの盛り合わせ		¥ 1,380
<b>Selection of Cheese</b> Fruit Nut Bread, Grape Jam and Truffled Honey チーズの盛り合わせ フルーツ・ナッツブレッド グレープジャムとトリュフハニー	(M,W,P)	¥ 2,000
<b>Drink Menu お飲物</b>		
<b>Coffees コーヒー</b>		
<b>Coffee / Espresso</b> コーヒー / エスプレッソ		¥ 850
<b>Café au Lait / Café Latte / Cappuccino</b> カフェオレ / カフェラテ / カプチーノ		¥ 900
<b>Iced Café Latte / Iced Cappuccino</b> アイスカフェラテ / アイスカプチーノ		¥ 900
<b>Teas 紅茶</b>		
<b>Darjeeling / Earl Grey</b> ダージリン / アールグレイ		¥ 850
<b>Assam / English Blend</b> アッサム / イングリッシュブレンド		¥ 850
<b>Mint / Chamomile / Rose Hip</b> ミント / カモミール / ローズヒップ		¥ 850

Above prices are subject to tax and a 10% service charge.

上記の料金に消費税とサービス料(10%)を加算させていただきます

Concerning the food allergy descriptions (E: egg M: milk B: buckwheat flour W: wheat P: peanut(nuts) S: shrimp C:crab G: garlic)

Please do not hesitate to let us know if you have any other than the above allergies.

アレルギー表示について (E: 卵、M: 乳、B: そば、W: 小麦、P: 落花生(ナッツ類)、S: 海老、C: 蟹、G: ガーリック)

その他のアレルギーをお持ちの方はご遠慮なくお申し出ください

Menu items may change subject to availability and supply conditions.

市場・天候等の状況により食材が変更になる場合がございます

THE GRILL +81 75 541 3203 grill.kyoto@hyatt.com

HYATT REGENCY KYOTO

## From The Grill Fresh Bar

### Smoothies

Green Smoothie	
Pink Smoothie	
Yellow Smoothie	¥1,200
Power Smoothie	

### Freshly Squeezed Juices

Seasonal Fruit	
Orange / Grapefruit	¥1,200

### Soft Drinks

Coca-Cola / Coca-Cola Zero	
Ginger Ale	¥670
7up	
Oolong Tea	
Apple Juice	¥900

### Still Waters

Panna 500ml	¥810
Panna1000ml	¥1,150

### Sparkling Waters

Perrier 330ml	¥810
Perrier 750ml	¥1,150
San Pellegrino 500ml	¥810
San Pellegrino 1000ml	¥1,150

### Beer

Kyoto Craft Beer	¥1,100
------------------	--------

### Champagne By Glass

Louis Roederer, Brut Premier, NV	¥1,900
----------------------------------	--------

### White Wine By Glass

Gruner Veltliner 2015, Austria	¥1,100
Chardonnay Trocken, Josef Biffar 2014, Germany	¥1,500
Château Mont-Pérat Blanc 2014, Bordeaux, France	¥1,700

### Red Wine By Glass

Demon Noir Malbec 2014, Sud Ouest, France	¥1,100
Omrah Pinot Noir 2014, Great Southern, Australia	¥1,500
Château Lanessan 2012, Bordeaux, France	¥1,800

## ザ・グリル フレッシュバーより

### スムージー

グリーンスムージー
ピンクスムージー
イエロースムージー
パワースムージー

### フレッシュスクイーズドジュース

季節のフルーツ
オレンジ / グレープフルーツ

### ソフトドリンク

コココーラ / コカコーラ ゼロ
ジンジャーエール
セブンアップ
ウーロン茶
アップル ジュース

### スティルウォーター

パナ 500ml
パナ 1000ml

### スパークリングウォーター

ペリエ 330ml
ペリエ 750ml
サン・ペレグリーノ 500ml
サン・ペレグリーノ 1000ml

### ビール

京都クラフトビール
-----------

### シャンパーニュ

ルイ ロデレール ブリュット プルミエ
---------------------

### 白ワイン

グリューナー ヴェルトリーナー、オーストリア
シャルドネ トロッケン、ヨーゼフ ビッファ、ドイツ
シャトー モンペラブラン、ボルドー、フランス

### 赤ワイン

デーモン ノワール マルベック、シュッド ウェスト、フランス
オムラ ピノノワール、グレート サザン、オーストラリア
シャトー ラネッサン、ボルドー、フランス